

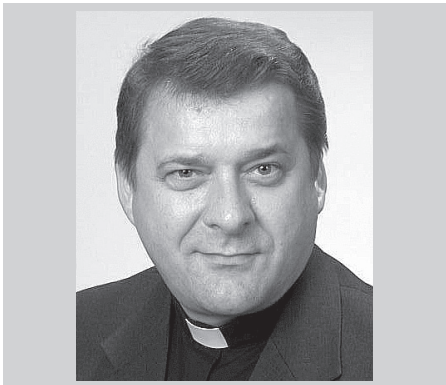
# P F A R R E

---

---

# S T . A N N A

[www.st-anna-aigen.graz-seckau.at](http://www.st-anna-aigen.graz-seckau.at)



**Liebe Schwestern und Brüder der Pfarre St. Anna am Aigen!**

Wir sind gerade in der Mitte der Urlaubs- und Ferienzeit. In der ersten Juliwoche beendeten die Kinder und Jugendlichen ihr Schuljahr. Ich bin mir sicher, alle freuten sich auf die Sommerferien und über die guten Noten in den Zeugnissen. Vielleicht blicken sie auch zurück auf das vergangene Schuljahr: War alles gut oder hätte man vielleicht manches besser machen können? Jeder Mensch, Jung oder Alt, Schüler, Arbeiter, aber auch die Landwirte brauchen einige Tage zum Aufatmen und um neue Kräfte für den Alltag zu sammeln. Es ist sehr wichtig, dass die Urlaubstage positiv genützt werden, so dass die Zeit zur Erholung, zum Aufatmen, zum Entspannen nicht ohne Erfolg vertrödelt wird. Dafür brauchen wir den guten Kontakt zu unserem Schöpfer, dem allmächtigen Vater und seinem Sohn Jesus Christus. Nur ER zeigt uns, was gut, gefährlich oder schädlich ist, aber auch was uns glücklich und zufrieden macht. So können wir in den Ferien und im Urlaub durch Gebet, durch das Mitfeiern von Gottesdiensten und durch Kirchen- und Kapellenbesuche in Kontakt mit IHM bleiben. Ich denke hier auch an all jene, die sich bei der Erziehung besonders engagieren, an Eltern, Lehrerinnen und Lehrer, an Helferinnen und Helfer bei der Vorbereitung der Kinder zur Erstkommunion und der Jugendlichen zur Firmung.

So wie in einer guten Familie die Sorge um die richtige, christliche Erziehung der Kinder einen hohen Wert hat, so soll es auch in der Pfarrfamilie sein! Die Kirche erinnert uns an die Erziehung immer wieder, besonders wichtig war sie für den am 1. Mai selig gesprochenen Papst Johannes Paul II.. Kinder und Jugendliche waren ihm ein großes Anliegen. Mir ist die christliche Erziehung der jungen Christen auch sehr wichtig, darum möchte ich mich mit den Kindern und deren Eltern immer wieder treffen. Aus diesem Grund lade ich schon zum zweiten Mal alle getauften Kinder der letzten zwei Jahre mit ihren Eltern und Geschwistern am Sonntag, dem 11. September, nach dem Gottesdienst, zu einer kurzen Andacht mit Kindersegnung ein. Ich freue mich schon sehr auf dieses Treffen. Ich möchte mich, auch zum zweiten Mal, mit unseren diesjährigen Ehe-Jubilaren am Sonntag, dem 25. September, zu einem Dankgottesdienst treffen. Schon jetzt lade ich alle Ehe-Jubilarer dazu recht herzlich ein.

Wie jedes Jahr feiern wir am Montag, den 15. August um 10.00 Uhr, anlässlich des Hochfestes Mariä Aufnahme in den Himmel, wieder bei der Scheming-Kapelle. Eine Stunde vorher beginnen wir unseren traditionellen Gebetsgang am Kirchplatz. Zum Mitfeiern, aber auch zum Mitgehen lade ich Sie alle recht herzlich ein.

In diesem Sinne wünsche ich Ihnen allen, aber besonders den Schulkindern und Jugendlichen, eine weitere schöne, glückliche, gesunde und erholsame Urlaubs- und Ferienzeit. Und vergesst nicht, die Zeit vergeht sehr schnell und bald kommt wieder ein neues Schuljahr und auch die Arbeit in den Betrieben geht weiter. Dazu Gottes Segen und Schutz!

Zum Schluss grüße ich Sie alle recht herzlich, aber besonders grüße ich unsere Kranken, Älteren und Einsamen!

Euer Pfarrer  
Marijan Debski

## Werdegang der Orgel in der Kapelle von Frutten

Die Orgel wurde im Jahre 1767 vom Schlossherrn in Kapfenstein gekauft und in der Herz-Christi-Kapelle in Kapfenstein aufgestellt.

Rund 100 Jahre später kaufte die Gemeinde Frutten-Gießelsdorf unter Bürgermeister Müller (vulgo Hapflsteff) die Orgel für die Kapelle in Frutten.

Im Jahre 1899 wurde die Orgel von Herrn Sebastian Konrad aus Gnas renoviert, um den Spielbetrieb weiterhin gewährleisten zu können.

Durch die Kriegseinwirkungen wurde die Orgel im Jahre 1945 beschädigt und musste notdürftig renoviert werden.

Eine Neurenovierung und auch eine Restaurierung wurden im Jahre 1978 durchgeführt.

Am 20. Jänner 2011 wurde von der Kapellengemeinschaft Frutten einstimmig beschlossen, die Orgel renovieren zu lassen. Darauf folgend wurde der Renovationauftrag an die Firma Lukman übergeben.

Die dringend notwendige Renovierung wurde im Juni 2011 erfolgreich abgeschlossen und gewährleistet den Orgelspielbetrieb für die nächsten Jahrzehnte.

## Weihe der renovierten Orgel in der Kapelle in Frutten

Am 3. Juli wurde in Frutten das Fest „Maria Heimsuchung“ gefeiert. Es kamen sehr viele Gäste zu diesem Fest. Alle Jahre beten die Stainzer zu diesem Anlass vom ‚Altarsteinkreuz‘ zur Kapelle. Ein besonderer Anlass beim diesjährigen Fest war die Weihe der neu hergerichteten Orgel. Unser Pfarrer segnete sie und feierte anschließend einen festlichen Gottesdienst.

Danach ging es zur Festhalle in Frutten, wo bei einem Fröhlichen in geselliger Runde gefeiert wurde.

Allen, die bei der Renovierung der Orgel bzw. beim Ablauf des Festes mitgeholfen haben, ein aufrichtiges Danke! *Familie Schuster*



Nach langen Bemühungen und Stunden vor dem Computer ist es mir endlich gelungen, für unsere Pfarre eine ‚Homepage‘ einzurichten. Darin können Sie, geschätzte Leser und Leserinnen unseres Pfarrblattes, Etliches über unsere Pfarre lesen, sehen und erfahren. Ich werde auch versuchen, die Pfarrblätter dieses Jahres hineinzustellen. Über Anregungen, Berichte, aber auch über Kritik (wie kann man es besser machen) würde ich mich freuen! [www.st-anna-aigen.graz-seckau.at](http://www.st-anna-aigen.graz-seckau.at) *Oskar Grach*

## UNSERE ERSTKOMMUNION

Am **2. Juni 2011** waren wir Kinder der zweiten Klasse Volksschule im Mittelpunkt. Wir bekamen das erste Mal den Leib Christi. Unsere Familien und viele andere Leute feierten mit uns mit.

Die Erstkommunion war sehr schön, wir haben Lieder gesungen und Texte gesprochen. Alle haben sich gefreut und waren sicher sehr stolz auf uns.

Bei der Kommunion ist Jesus in unsere Herzen gekommen. Jetzt sind wir richtige Jesusfreunde und wir glauben, dass Jesus uns immer lieb haben wird.



Auf dieses Fest haben wir uns lange mit unserer Klassenlehrerin SR VOL Maria Tripl und unserer Religionslehrerin Gertrude Maitz vorbereitet. Die Tischmütter Kathrin Koller, Angelika Kussmann, Inge Pock, Gabriele Seitinger, Carmen Unger und Anna Wolf haben uns zu sich eingeladen und uns von Jesus erzählt. Die Musiklehrerin Barbara Borovnjak und Hauptschülerinnen haben uns mit Gitarren und Querflöten beim Singen unterstützt.



**Wir möchten uns ganz herzlich bei allen bedanken, die bei diesem schönen Fest mitgeholfen haben.**

*(Die 16 Erstkommunionkinder)*

## UNSER ERSTKOMMUNIONSAUSFLUG

Wir Erstkommunionkinder von St. Anna und Kapfenstein sind am 20. Juni 2011 mit unseren Lehrerinnen, einigen Müttern und dem Herrn Pfarrer nach Graz gefahren, um den Dom kennen zu lernen. Das Busfahren war lustig, wir haben viel gelacht und geredet.



In Graz haben wir zuerst in der Barbarakapelle des Doms einen schönen Gottesdienst gefeiert. Wir haben noch einmal unsere Erstkommunionlieder gesungen.

Dann hat uns ein netter Mesner den Dom gezeigt und vieles erklärt. Der Dom ist sehr schön und sehr groß, viel größer als unsere Kirche. Es gibt mindestens zehn Altäre und eine große Orgel mit über 5 000 Pfeifen. Die Orgel ist die zweitgrößte von ganz Österreich, die noch bespielt wird.

Wir haben viele Heilige gesehen, zum Beispiel die hl. Katharina und die hl. Barbara. Der Mesner hat uns in der Sakristei auch den Schatzkasten gezeigt. Da waren viele Kelche, Bischofsstäbe und Bischofsmützen drin.

Beim Heimfahren sind wir stehen geblieben und haben etwas gegessen und noch ein bisschen miteinander gespielt. Der ganze Ausflug war sehr schön.

*(Die Erstkommunionkinder)*



**BAUMEISTER ING.** 8354 St. Anna am Aigen  
Hauptstraße 55  
Tel: 03158/2759  
Fax: 03158/29028  
Mobil: 0660/73 66 730  
e-mail: bm.pfeifer@aon.at

**PFEIFER**  
ALOIS

**AR**  
**Rindler Schuhe**  
Wählt Qualität

## „Lange Nacht der Kirchen“

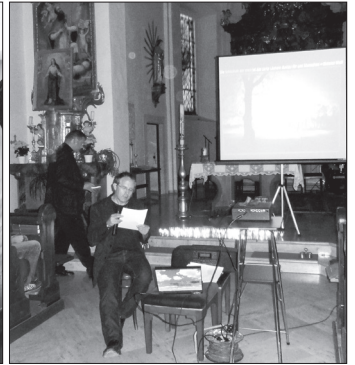
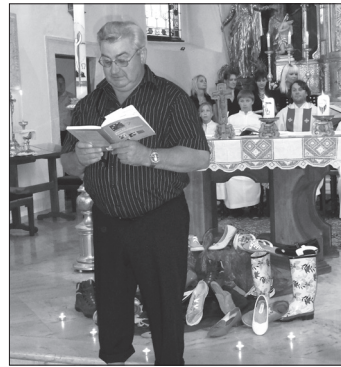
St. Anna hat heuer erstmals bei dieser österreichweiten Aktion mitgemacht. Am Freitag, dem 27. Mai, wurde ein umfangreiches Programm dargeboten.



Eine Gruppe jugendlicher Musiker/innen unter Leitung von Franziska Haarer hat eine moderne Messe mit Gospels einstudiert. Pfarrer Mag. Heimo Schäfmann hat den Gottesdienst unter aktiver Mitwirkung aller Besucher geleitet. Es war für alle, die dabei waren – auch für die Junggebliebenen – ein Erlebnis.



Im Anschluss stellten sich 7 Heilige unserer Kirche – Anna, Augustinus, Ulrich, Barbara, Josef, Franziskus und Antonius vor. Dabei konnten unsere Gäste einen Eindruck bekommen, was einige Figuren unserer Kirche an Bedeutung in unserem Glauben haben und wieso sie in unserer Kirche platziert wurden. Für die Vorstellung sorgten Geri Maitz, Marianne Schäfmann, Manuel Strommer, Alois Herbst, Franz Neubauer, Edi Urbanitsch und Alois Ulrich.



Für alle, die etwas länger ausharrten, wurde erlebbar, wie die Orgel zu ihren Tönen kommt und wie die Musik auf diesem Instrument entsteht. Andrea Kainz hat die Theorie für alle Zuhörer interessant und leicht verständlich aufbereitet. Für Hörproben sorgten Marissa und Fabio Feuerer und Bernabae Palabay.



Im Anschluss wurde es bei einer Meditation mit Prof. Helmut Loderer besinnlich. Mit Bild und Ton vermittelte er uns Gedanken und Eindrücke zur Schöpfung Gottes. Mit einer feierlichen Vesper beendete Pfarrer Mag. Marian Debski die „Lange Nacht“ knapp nach Mitternacht.



## Fußball-Legenden

Am Samstag, den 17. Juni, fand in der „Bollwerk-Arena“ in St. Anna am Aigen ein Vergleichskampf im Fußball zwischen einer Priesterauswahl und den „Oldies St. Anna“ aus der Gründerzeit des hiesigen Sportvereines statt. Bei den Priestern spielten drei St. Annarer mit und zwar: Weihbischof Dr. Franz Lackner, Pfr. Heimo Schäffmann und der Franziskanerpater Raphael Rindler. Nach heftigem Schlagabtausch und ausgeglichenem aber trotzdem sehr fairem Spiel behielten die „Oldies“ etwas überraschend, aber verdient, mit 3:2 Toren die Oberhand. Eine Gratulation an beide Mannschaften für ihren Einsatz und die tolle Leistung!!



Die Fotos (Wolfgang Fleischhacker) zeigen beide Mannschaften und unseren Herrn Weihbischof in voller Aktion.



## Lauter Jubiläen!

Am 8. Juli feierte Pfarrer in Ruhe, Geistlicher Rat Josef Greiner das 55. Jahr seiner Priesterweihe.

Weihbischof Dr. Franz Lackner feierte am 14. Juli seinen 55. Geburtstag!

Mit Beginn September ist Mag. Marian Debski bereits fünf Jahre Pfarrer in St. Anna und Kapfenstein.

Allen drei Jubilaren danken wir für ihre bisherige Arbeit in Gottes Weingarten wünschen zu diesem Anlass alles Gute und Gottes Segen und weiterhin noch viele Jahre in Gesundheit und Freude an ihrer Berufung!!!

## Segenspruch

Gottes Segen komme zu uns Frauen, dass wir stark sind in unserer schöpferischen Kraft, dass wir mutig sind in unserem Recht.

Gottes Segen komme zu uns Frauen, dass wir Nein sagen, wo es nötig ist, dass wir Ja sagen, wo es gut ist.

Gottes Segen komme zu uns Frauen, dass wir schreien, wo Unrecht ist, dass wir schweigen, wo es besser ist.

Gottes Segen komme zu uns Frauen, dass wir Weisheit suchen und finden, dass wir Klugheit zeigen und geben.

Gottes Segen komme zu uns Frauen, dass wir die Wirklichkeit verändern, dass wir das Lebendige fördern.

Dass wir Gottes Mitstreiterinnen sind auf Erden!



Raiffeisenbank  
Fehring-St. Anna am Aigen



Das kann nur unser Zuhause.  
Wenn's um Bausparen geht,  
ist nur eine Bank meine Bank.

[www.rb-lehring.com](http://www.rb-lehring.com)

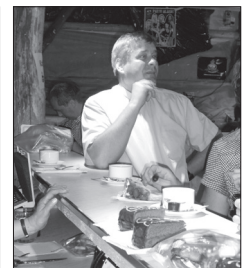
# SANITÄR - HEIZUNG SCHÖLLAUF

ST. ANNA/A., FRUTTEN 75, TEL. 03158/2172

# Unser Pfarrfest 2011

Am Pfingstsonntag feierte die Pfarrbevölkerung von St. Anna ihr Pfarrsommerfest. Diesmal fand das Pfarrfest in der Festhalle in Jammberg statt. Das Fest begann traditionell mit der feierlichen Festmesse, musikalisch umrahmt von unserer Marktmusikkapelle unter der Leitung von Kapellmeister Josef Scherr, die anschließend auch zum Frühschoppen aufspielte. Nachdem die Festgäste mit Speis und Trank, aber auch mit Kaffee und Mehlspeisen bestens versorgt wurden, wurde heuer eine besondere Torte - hergestellt und gespendet von Herrn Erwin Hammer - zur Versteigerung angeboten. In gewohnt launiger und humorvoller Art führte Fritz Pock durch die Versteigerung und es kam eine beachtliche Summe zusammen. Der erzielte Betrag kommt der Kirchplatzgestaltung zugute. Dafür einen herzlichen Dank allen Mitbietern, besonders an den „Bestbieter“ Herrn Franz Hakl aus Sichauf. Bei Musik und Wein gab es dann noch gute Unterhaltung! Dem Pfarrgemeinderat und allen Helferinnen und Helfern, die zum Gelingen des Festes beigetragen haben, ein recht herzliches „Vergelt's Gott“.

*Alois Herbst*



## 60 Jahre Katholische Frauenbewegung St. Anna am Aigen

60 Jahre Katholische Frauenbewegung St. Anna am Aigen

Am Sonntag, den 17. Juli, feierten wir, die Kfb St. Anna am Aigen, unser 60 jähriges Bestandsjubiläum.

Vom Parrhof zogen wir mit Weihbischof Dr. Franz Lackner, Pfarrer Mag. Marian Debski, den Bürgermeister Hannes Weidinger und Josef Urbanitsch, Pfarrgemeinderatsvorsitzenden Ing. Alois Ulrich, Kfb Dekanatsleiterin Margareta Lösch, unserer Kfb Pfarrleiterin Inge Lessiak, ihren Helferinnen, den ehemaligen Pfarrleiterinnen und Helferinnen unserer Pfarre, sowie den geladenen Pfarrleiterinnen und Helferinnen des Dekanates Feldbach in die festlich geschmückte Kirche ein, um den Festgottesdienst zu feiern.

Zelebrent Weihbischof Dr. Franz Lackner, mit Cozelebrent Pfarrer Mag. Marian Debski, würdigte in der Predigt die ehrenamtliche Tätigkeit der Frauen und bedankte sich für das Vorleben und Weitertragen des Glaubens. Frauen seien das Salz der Erde – ohne Salz schmeckt alles schal.

Eine große Freude war es für uns, den Gottesdienst nach den Wünschen von uns Frauen gestalten zu können. Bewegung kam in das Gotteshaus, als Kinder und Frauen zum Vater Unser

in den Altarraum zum gemeinsamen Singen eingeladen wurden - als Symbol für eine lebendige, bewegte Kirche.

Für die musikalische Gestaltung möchten wir uns beim Kirchenchor, unter der Leitung von Frau Andrea Kainz, recht herzlich bedanken.

Nach dem ‚Te Deum‘, einem Segensspruch von und für die Frauen, zogen wir nach dem priesterlichen Schlusssegnen, unter feierlichem Orgelspiel aus. Jede Frau erhielt an der Kirch-türe eine von uns selbst hergestellte Naturseife als Erinnerung an unser Fest. Anschließend erfolgte die Segnung des neu gestalteten Kirchplatzes durch Herrn Weihbischof. Der Pfarrbevölkerung und den Gästen reichten wir eine Agape und so verweilten viele, bei schönem Wetter, noch einige Zeit bei uns.

Was wäre aber ein Fest ohne gemeinsames Essen? Und so sind wir stolz und dankbar, dass es uns gelungen ist, die Hohe Geistlichkeit und die Ehrengäste ins Pfarrheim eingeladen zu haben.

In diesem Rahmen wurden ehemalige Pfarrleiterinnen und sehr lang „dienende“ Helferinnen mit Ehrennadel, Urkunde und Blumen, bzw. Urkunde und Blumen geehrt.

Dies war wohl eine gute Gelegenheit, sich einmal bei den Frauen, in der Öffentlichkeit, für ihren unermüdlichen Einsatz mit einer kleinen Aufmerksamkeit zu bedanken. Wir hoffen, den Frauen damit eine Freude bereitet zu haben. Auf diesem Weg noch einmal ein aufrichtiges:

**VERGELT'S GOTT!**

Wem wohl auf diesem Wege auch ein sehr großer Dank ausgesprochen werden muss, das ist unsere Pfarrleiterin Frau Inge Lessiak; sie ist unermüdlich in ihrer Arbeit und vor allem immer bestrebt, alles gut und recht zu machen. Daher:

**VIELEN DANK - INGE!**

Wie jeder weiß, kostet feiern Geld – daher haben wir uns nicht gescheut, um finanzielle Unterstützung zu bitten.

Und somit sagen wir aufrichtig Dank: der Pfarre St. Anna am Aigen, Gemeinde St. Anna am Aigen, Gemeinde Frutten-Gießelsdorf, Raiffeisenbank Fehring-St. Anna, Firma Lippe, Weinhof Ulrich und Gärtnerei Ulrich. Wir glauben ein recht würdiges Fest gefeiert zu haben, schauen dankbar auf 60 Jahre Kfb St. Anna am Aigen zurück und gehen mit Gottvertrauen auf neue Aufgaben zu.

*Monika Schnell*

## Weihbischof Lackner segnete unseren Kirchplatz

Am 17. Juli hat unser Weihbischof Dr. Franz Lackner die Segnung unseres Kirchplatzes vorgenommen. Einige Bereiche, wie die Stiege, sind zwar noch nicht abgeschlossen, trotzdem wurde der Platz mit der Segnung auch für die Nutzung freigegeben. Nach dem Echo zu schließen, ist die Gestaltung gut gelungen. Der Platz soll nunmehr kirchlichen und kommunalen Feierlichkeiten dienen und auch ein Platz des Gesprächs und der Kommunikation sein.

Danke für die Unterstützung

Ein herzlicher Dank geht an alle, die sich bei der Errichtung des Platzes aktiv eingebracht haben – insbesondere an die Marktgemeinde St. Anna/A. Da der Platz teilweise im Besitz der Gemeinde, teilweise im Besitz der Pfarre ist, konnte die Umsetzung dieses Vorhabens auch in finanzieller Hinsicht nur gemeinsam erfolgen.

Ein Dankeschön an alle, die uns finanziell unterstützt haben. Die Gemeinde Frutten-Gießelsdorf und Altpfarrer Geistl. Rat Josef Greiner haben uns großzügig unterstützt. Allen, die uns mit einem finanziellen Beitrag unterstützt haben, ein herzliches „Vergelt's Gott“. Ein Danke gilt für Begräbnisspenden zugunsten unseres Kirchplatzes. Ebenfalls ein Danke geht an alle, die sich im Rahmen von Pfarrfest, Gaudesamstag und beim Emmausgang für unseren Kirchplatz eingebracht haben und unsere Aktivitäten großzügig unterstützten.

*Ing. Alois Ulrich Geschf. Vors. d. PGR*

<p><i>Mit Blumen Freude schenken</i></p> <p><i>Gartenbau Blumen</i></p>  <p><b>Pachler</b></p> <p>8355 Tieschen, Tel. 03475/2470 8354 St. Anna, Tel. 03158/2058</p>	 <p><b>CAFE • BÄCKEREI</b></p> <p><b>SPANN</b></p> <p>Pächter Irene &amp; Manfred Pecsek Täglich ab 7 Uhr geöffnet Sonntag Ruhetag</p> <p>Wir erzeugen das weithin bekannte St. Annarer Waldbauernbrot! Bäckerei geöffnet ab 6 Uhr Früh!</p> <p>Marktstraße 26 • 8354 St. Anna am Aigen • Tel. 03158/2214 • Mobil: 0664/3244790</p>
--	---

## Katholische Jungschar St. Anna am Aigen



Auch im vergangenen Schuljahr hat die Katholische Jungschar wieder vielseitige Aktionen angeboten und es wurde fleißig gespielt, gebastelt und gelacht.

Angefangen von unserer ersten Jungscharstunde am Sportplatz mit Kinderolympiade und Preisverleihung bis hin zur Schnitzeljagd, Nikolausstunde und Fasching mit einer bunten Eierspeis` war für jede Altersstufe etwas dabei. Höhepunkt war die Gestaltung unseres Fastentuches für die Kirche St. Anna mit anschließendem Jungschar – Gottesdienst.

Trotz aller Bemühungen seitens der Jungscharcrew wurde unser Angebot nur sehr rar angenommen!!

Daher möchten wir bekannt geben, dass die Jungscharstunden ab dem neuen Schuljahr nur mehr zu bestimmten Anlässen abgehalten werden!

Ein großes Danke an unsere „treuen“ Jungscharkinder!!

Wir freuen uns schon auf weitere lustige Stunden mit euch und mit hoffentlich vielen neuen Mitgliedern.

Termine für die Jungscharstunden werden in den Schulen bekannt gegeben.

*Die Jungscharcrew*





**Margit Gindl**  
Hair-Stylistin

Hauptstraße 26, A - 8354 St. Anna | Aigen  
Tel: 031 58 - 290 99

---

Di 8-18 Mi 8-13 Do 8-18 Fr 8-19 Sa 7-13  
sowie nach Vereinbarung



8354 ST. ANNA / AIGEN  
Marktstr. 10  
Tel./FAX 03158/2208  
Filiale 2209

- KAUF EIN DAHEIM
- MODE-SPORT ZUM HEISSEN PREIS
- JETZT BRENNSTOFF EINLAGERN

## PFARRCHRONIK



**Wiedergeboren  
aus dem Hl. Geist**

**Nico Schadl**, Aigen 97  
**Daniel Markus Pammer**, Plesch 60A  
**Lino Schullin**, Graz  
**Mavie Gangl**, Aigen



**Wir wünschen viel  
Glück und Segen!**

**Robert Urbanitsch** und **Manuela Schuster**, Gießelsdorf 130  
**Erwin Weiß** und **Adelheid Praprotnik**, Waltra 100  
**Gernot Kreiner** und **Carina Stras-ser**, Schonnerfeld 38  
**Florian** und **Manuela Heidekum**, Wundschuh



**Maria Hagedorfer**,  
Hochstraden 11, 96 Jahre  
**Anna Pfleger**, Aigen, 91 Jahre  
**Eduard Blaß**, Bad Gleichenberg/  
Marktstraße 5 88 Jahre  
**Franz-Leopold Kink**,  
Pertlstein/Jamm 81 Jahre  
**Franz Schöllauf**, Waltra 54 62 Jahre  
*„Gott gib ihnen die ewige Ruhe!“*

## WIR GRATULIEREN:

**Zum 104. Geburtstag:**  
**Johanna Potzinger**,  
Annaberg 22 16.08.



**Zum 85. Geburtstag:**  
**Friedrich Hasenöhrl**,  
Jamm 99 06.09.

**Maria Lipp**, Waltra 93//3 29.09.

**Zum 80. Geburtstag:**  
**Anton Schuster**, Waltra 92 11.09.

**Zum 50. Hochzeitstag:**  
**Willi und Anna Waltersdorfer**,  
Waltra 9 05.08.

**Franz und Johanna Lamprecht**,  
Waltra 45 19.08.

**Zum 25. Hochzeitstag:**  
**Anton und Theresia Frühwirth**,  
Annaberg 42 09.08.

**Leo und Christine Unger**,  
Jamm 15 16.08.

**Alois und Franziska Pfeifer**,  
Waltra 24 30.08.

## TERMINE

### Sonntag, 7. August:

10:00 Uhr: Pfarrgottesdienst  
Kirchtüropfer für „Ca-  
ritas-Augustsammlung“  
erbeten

### Freitag, 12. August:

Pfarrwallfahrt nach Mariazell  
11:15 Uhr: Hl. Messe in Mariazell

### Sonntag, 14. August:

08:30 Uhr: Pfarrgottesdienst

### Montag, 15. August:

„**Maria Himmelfahrt**“  
**Keine** Hl. Messe in der Pfarrkirche  
„*Schemingbeten*“:  
08:45 Uhr: Sammeln am Pfarrplatz  
09:00 Uhr: „Lipmhiaslkreuz“  
10:00 Uhr: Hl. Messe in der Sche-  
ming-Kapelle

### Mittwoch, 17. August:

14:30 Uhr: Hl. Messe im Senioren-  
heim in Klapping

### Sonntag, 21. August:

08:30 Uhr: Pfarrgottesdienst

### Sonntag, 28. August:

08:30 Uhr: Pfarrgottesdienst

### Sonntag, 4. September:

10:00 Uhr: Pfarrgottesdienst

### Mittwoch, 7. September:

18:00 Uhr: Hl. Messe in Woboth

### Sonntag, 11. September:

08:30 Uhr: Pfarrgottesdienst, an-  
schließend Andacht mit  
Kindersegnung der Täuflinge,  
deren Taufe von Jän. 2009 bis Dez. 2010  
stattgefunden hat.

### Mittwoch, 14. September:

18:00 Uhr: Hl. Messe in Sichauf

### Sonntag, 18. September:

08:30 Uhr: Pfarrgottesdienst

### Montag, 19. September:

14:30 Uhr: Hl. Messe im Senioren-  
heim in Klapping

### Samstag, 24. September:

14:00 Uhr: „**Michaeli-Fest**“ in Jamm  
(Hl. Messe)

### Sonntag, 25. September:

08:30 Uhr: Ehejubiläumsmesse

### Sonntag, 2. Oktober:

10:00 Uhr: Erntedank  
Sammlung für die Semi-  
nare/Caritas

**Änderungen vorbehalten!**

**Gilt für alle Termine!**

Nachträglich möchte ich **Herrn Alois Flaßer, Gießelsdorf 51, zu seinem 85. Geburtstag, den er am 5. Juni gefeiert hat**, recht herzlich gratulieren und mich für die „*Unterschlagung*“ in der vorigen Ausgabe unseres Pfarrblattes höflich entschuldigen!!!



## Einladung:

**„Festliche Kirchenmusik“**  
mit dem Vokalensemble  
„Cantus Hilaris“

Sonntag, 14. August 2011  
Pfarrkirche St. Anna

08:30 Uhr:  
„Missa in honorem St. Anna“

19:30 Uhr:  
Kirchenkonzert: „Ave Maria“